

هفت وادى و چهار وادى

اثرحضرت بهاءالله

* * *

هفت وادى

ذكر الأسرار فى معارج الأسفار لمن يريد ان يسافر الى الله المقتدر الغفار

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذى اظهر الوجود من العدم و رقم على لوح الانسان من اسرار القدم و علمه من البيان ما لا يعلم و جعله كتاباً مبيناً لمن آمن و استسلم و اشهده خلق كلّ شيء في هذا الزمان المظلم الصّالِم و انطقه في قطب البقاء على اللحن البديع في الهيكل المكّم ليشهد الكلّ في نفسه بنفسه في مقام تجلّى ربه بأنه لا إله إلا هو و ليصل الكلّ بذلك إلى ذروة الحقائق حتى لا يشاهد احد شيئاً إلا و قد يرى الله فيه اي رؤية تجلّيه المودعة في حقائق الأشياء والا انه تعالى منزه من ان يشهد او يرى لا تدركه الأ بصار و هو يدرك الأ بصار و هو الطيف الخير

و اصلّى و اسلم على اول بحر تشعيّب من بحر الهوية و اول صبح لاح عن افق الأحادية و اول شمس اشرقت في سماء الأزلية و اول نار اوقدت من مصباح القدمية في مشكوة الواحدية الذي كان احمد في ملکوت العالمين و محمداً في ملإ المقربين و محموداً في جبروت المخلصين و ايما تدعوه فله الأسماء في قلوب العارفين و على آله و صحبه تسليماً كثيراً دائماً ابداً و بعد قد سمعت ما غنت ورقاء العرفان على افنان سدرا فؤادك و عرفت ما غرّدت حمامات اليقان على اغصان شجرة قلبك كأنّى وجدت رايحة الطيب عن قميص حبك و ادركت تمام لقائك في ملاحظة كتابك و لما بلغت اشاراتك في فنائك في الله و بقائك به و حبك احباء الله و مظاهر اسمائه و مطالع صفاته لذا اذكر لك اشارات قدسية شعشاعانية من مراتب الجلال لتجذبك الى ساحة القدس و القرب و الجمال و توصلك الى مقام لا ترى في الوجود الا طلعة حضرة محبوبك و لن ترى الحelix الا كيوم لم يكن احد مذكوراً

و هي ما غنّ ببلبل الأحادية في الرياض الغوثية قوله و تظهر على لوح قلبك رقم لطائف اسرار اتقوا الله يعلمكم الله و يتذكر طاير روحك حظائر القدم و يطير في فضاء فاسلكي سبل ريشك ذلاً بجناح الشّوق و تجتني من اثمار الأنس في بستانين كلّى من كلّ الثمرات انتهى

و عمرى يا حبيب لو تذوق هذه الثمرات من خضر هذه السّبلات التي نبتت في اراضي المعرفة عند تجلّى انوار الذات في مريايا الأسماء و الصفات ليأخذ الشّوق زمام الصبر و الاصطبار عن كفّك و يهتزّ روحك من بوارق الأنوار و تجذبك من الوطن التّرابي الى الوطن الأصلي الالهي في قطب المعانى و تصعدك الى مقام تطير في الهواء كما تمشى على التّراب و تركض على الماء كما تركض على الأرض فهنيئاً لي و لك و لمن سما الى سماء العرفان و صبا قلبه بما هبّ على رياض سرّه صبا اليقان من سباء الرحمن

و السلام على من اتبع الهدى

بعد مراتب سیر سالکان را از مسکن خاکی بوطن الهی هفت رتبه معین نموده‌اند چنانچه بعضی هفت وادی و بعضی هفت شهر ذکر کرده‌اند و گفته‌اند که سالک تا از نفس هجرت ننماید و این اسفار را طی نکند بیحر قرب و وصال وارد نشود و از خمر بیمثال نچشد اول وادی طلب است مرکب این وادی صیر است که مسافر در این سفر بی صیر بجایی نرسد و بمقصود واصل نشود و باید هرگر افسرده نگردد اگر صدھزار سال سعی کند و جمال دوست نبیند پژمرده نشود زیرا مجاهدین کعبه فینا بیشارت لهدیّهم سبلنا مسرورند و کمر خدمت در طلب بغایت محکم بسته‌اند و در هر آن از مکان غفلت بامکان طلب سفر کنند هیچ بندی ایشان را منع ننماید و هیچ بندی صدّ نکند

و شرط است این عباد را که دل را که منبع خزینه‌الهی است از هر نقشی پاک کنند و از تقلید که از اثر آباء و اجداد است اعراض نمایند و ابواب دوستی و دشمنی را با کل اهل ارض مسدود کنند

و طالب در این سفر بمقامی رسد که همه موجودات را در طلب دوست سرگشته بیند چه یعقوبها بیند که در طلب یوسف آواره مانده‌اند عالمی حبیب بیند که در طلب محبوب دوانند و جهانی عاشق ملاحظه کند که در بی معشوق روان و در هر آنی امری مشاهده کند و در هر ساعتی بر سری مطلع گردد زیرا که دل از هر دو جهان برداشته و عزم کعبه جانان نموده و در هر قدمی اعانت غیبی او را شامل شود و جوش طلبش زیاده گردد

طلب را باید از مجنون عشق اندازه گرفت حکایت کنند که روزی مجنون را دیدند خاک می‌بینخت و اشک میریخت گفتند چه می‌کنی گفت لیلی را می‌جوییم گفتند وای بر تو لیلی از روح پاک و تو از خاک طلب می‌کنی گفت همه جا در طلبش می‌کوشم شاید در جائی بجویم

بلی در تراب رب الأرباب جستن اگرچه نزد عاقل قبیح است لکن بر کمال جد و طلب دلیل است من طلب شيئاً و جدّ

و جد

طالب صادق جز وصال مطلوب چیزی نجوید و حبیب را جز وصال محبوب مقصودی نباشد و این طلب طالب را حاصل نشود مگر بنشار آنچه هست یعنی آنچه دیده و شنیده و فهمیده همه را بنفی لا منفی سازد تا بشهرستان جان که مدینه‌الا است واصل شود همتی باید تا در طلبش کوشیم و جهدی باید تا از شهد وصلش نوشیم اگر از این جام نوش کشیم عالمی فراموش کنیم و سالک در این سفر بر هر خاکی جالس شود و در هر بلادی ساکن گردد از هر وجهی طلب جمال دوست کند و در هر دیار طلب یار نماید با هر جمعی مجتمع شود و با هر سری همسری نماید که شاید در سری سرّ محبوب بیند و یا از صورتی جمال محبوب مشاهده کند

و اگر در این سفر باعانت باری از یار بی‌نشان نشان یافت و بوی یوسف گم‌گشته از بشیر احادیه شنید فوراً بواحدی عشق قدم گذارد و از نار عشق بگدازد در این شهر آسمان جذب بلند شود و آفتاب جهانتاب شوق طالع گردد و نار عشق برافروزد و چون نار عشق برافروخت خرمی عقل پکلی بسوخت

در این وقت سالک از خود و غیر خود بی‌خبر است نه جهل و علم داند نه شک و یقین نه صبح هدایت شناسد و نه شام ضلالت از کفر و ایمان هر دو در گریز و سم قاتلش دلپذیر اینست که عطار گفته

کفر کافر را و دین دار را

ذرّه دردت دل عطار را

مرکب این وادی درد است و اگر درد نباشد هرگر این سفر تمام نشود و عاشق در این رتبه جز معشوق خجالی ندارد و جز محبوب پناهی نجوید و در هر آن صد جان رایگان در ره جانان دهد و در هر قدمی هزار سر در پای دوست اندازد ای برادر من تا بمصر عشق درنیائی بیوسف جمال دوست واصل نشوی و تا چون یعقوب از چشم ظاهری نگذری چشم باطن نگشائی و تا بنار عشق نیروزی بیار شوق نیامیزی

و عاشق را از هیچ چیز پروا نیست و از هیچ ضری ضرر نه از نار سردش بینی و از دریا خشکش یابی

نشان عاشق آن باشد که سردش بینی از دوزخ

نشان عارف آن باشد که خشکش بینی از دریا

عشق هستی قبول نکند و زندگی نخواهد حیوة در ممات بیند و عزّت از ذلّت جوید بسیار هوش باید تا لایق جوش عشق شود و بسیار سر باید تا قابل کمند دوست گردد مبارک گردنی که در کمندش افتاد و فرخنده سری که در راه محبتیش بخاک افتاد پس ای دوست از نفس بیگانه شو تا به یگانه بی بری و از خاکدان فانی بگذر تا در آشیان الهی جای گیری نیستی باید تا نار هستی برافروزی و مقبول راه عشق شوی

نکند عشق نفس زنده قبول

نکند باز موش مرده شکار

عشق در هر آنی عالمی بسوزد و در هر دیار که علم برافرازد ویران سازد در مملکتش هستی را وجودی نه و در سلطنتش عاقلان را مقری نه نهنگ عشق ادیب عقل را بیلعد و لیب دانش بشکرد هفت دریا بیاشامد و عطش قلبش نیفسرد و هل من مزید گوید از خویش بیگانه شود و از هر چه در عالم است کناره گیرد

با دو عالم عشق را بیگانگی

اندر او هفتاد و دو دیوانگی

صدهزار مظلومان در کمندش بسته و صدهزار عارفان به تیرش خسته هر سرخی که در عالم بینی اثر قهرش دان و هر زردی که در رخسار بینی از زهرش شمر جز فنا دوائی نبخشد و جز در وادی عدم قدم نگذارد ولکن زهرش در کام عاشق از شهد خوشت و فناش در نظر طالب از صدهزار بقا محبوب تر است

پس باید بنار عشق حجابهای نفس شیطانی سوخته شود تا روح برای ادراک مراتب سید لولاك لطیف و پاکیزه گردد

نار عشقی برگز و جمله هستیها بسوز

پس قدم بردار و اندر کوی عشاقان گذار

و اگر عاشق بتاییدات خالق از منقار شاهین عشق بسلامت بگذرد در مملکت معرفت وارد شود و از شکّ بیقین آید و از ظلمت ضلالت هوی بنور هدایت تقوی راجع گردد و چشم بصیرتش باز شود و با حبیب خود براز مشغول گردد در حقیقت و نیاز بگشاید و ابواب مجاز دریند در این رتبه قضا را رضا دهد و جنگ را صلح بیند و در فنا معانی بقا درک نماید و بچشم سر و سرّ در آفاق ایجاد و انفس عباد اسرار معاد بیند و حکمت صمدانی را بقلب روحانی در مظاهر نامتناهی الهی سیر فرماید در بحر قطره بیند و در قطره اسرار بحر ملاحظه کند

دل هر ذره‌ئی که بشکافی

آفتابیش در میان بینی

و سالک در این وادی در آفرینش حقّ به بینش مطلق مخالف و مغایر نبیند و در هر آن ما تری فی خلق الرّحمن من تفاوت فارجع البصر هل تری من فطور گوید در ظلم عدل بیند و در عدل فضل مشاهده کند در جهل علمها مستور بیند و در علمها صدهزار حکمتها آشکار و هویدا ادراک نماید و قفس تن و هوی را بشکند و بنفس اهل بقا انس گیرد بزندانهای معنوی صعود نماید و بسماء معانی بشتابد در فلک سنیهم آیاتنا فی الآفاق و فی انفسهم ساکن شود و بر بحر حتّی یتیم لهم انه الحقّ سایر گردد و اگر ظلمی بیند صبر نماید و اگر قهر بیند مهر آرد

حکایت کنند عاشقی سالها در هجر معشوقش جان میباخت و در آتش فراقش میگداخت از غلبه عشق صدرش از صبر خالی ماند و جسمش از روح بیزاری جست و زندگی در فراق را از نفاق میشمرد و از آفاق بغایت در احتراق بود چه روزها که از

هجرش راحت نجسته و بسا شبها که از دردش نخفته از ضعف بدن چون آهی گشته و از درد دل چون وای شده بیک شریه
وصش هزار جان رایگان میداد و میسر نمیشد طبیبان از علاجش درمانند و مؤانسان از انسش دوری جستند بلی مریض عشق را
طبیب چاره نداند مگر عنایت حبیب دستش گیرد

باری عاقبت شجر رجایش ثمر یأس بخشید و نار امیدش بیفسرد تا آنکه شسی از جان بیزار شد و از خانه بیزار رفت ناگاه
او را عسسی تعاقب نمود او از پیش تازان و عسس از بی دوان تا آنکه عسسها جمع شدند و از هر طرف راه فرار بر آن بی قرار
بستند و آن فقیر از دل مینالید و باطراف میدوید و با خود میگفت این عسس عزایل من است که باین تعجیل در طلب من است
و یا شدّاد بلاد است که در کین عباد است آن خستهٔ تیر عشق پیا دوان بود و بدل نالان تا بدیوار باغی رسید و بهزار زحمت و
محنت بالای دیوار رفت دیواری بغاٹ بلند دید از جان گذشت و خود را در باغ انداخت

دید معشوقش در دست چراغی دارد و تفحّص انگشتی مینماید که از او گم شده بود چون آن عاشق دلداده معشوق
دلبرده را دید آهی برکشید و دست بداعا برداشت که ای خدا این عسس را عزّت ده و دولت بخش و باقی دار که این عسس
جبئیل بود که دلیل این علیل گشت و یا اسرافیل بود که حیوة بخش این ذلیل شد

و آنچه گفت فی الحقيقة درست بود زیرا ملاحظه شد که این ظلم منکر عسس چه قدر عدله در سرّ داشت و چه رحمتها
در پرده پنهان نموده بود بیک قهر تشنّه صحرای عشق را ببحر معشوق واصل نمود و ظلمت فراق را بنور وصال روشن فرمود
بعیدی را بستان قرب جای داد و علیلی را بطیب قلب راه نمود

حال آن عاشق اگر آخرین بود در اوّل بر عسس رحمت مینمود و دعاویش میگفت و آن ظلم را عدل میدید چون از آخر
محجوب بود در اوّل ناله آغاز نمود و بشکایت زیان گشود ولکن مسافران حدیقه عرفان چون آخر را در اوّل بینند لهذا در جنگ
صلح و در قهر آشتبی ملاحظه کنند

و این رتبه اهل این وادی است و اهل وادیهای فوق این وادی اوّل و آخر را یک بینند بلکه نه اوّل بینند و نه آخر لاوّل و
لآخر بینند بلکه اهل مدینه بقا که در روضهٔ خضرا ساکنند لاوّل و لآخر هم نبینند از اوّلها در گریزند و باخرها در ستیز زیر که
عالی اسماء را طی نموده‌اند و از عالم صفات چون برق درگذشته‌اند چنانچه میفرماید کمال التوحید نفی الصفات عنه و در ظلّ
ذات مسکن گرفته‌اند

اینست که خواجه عبدالله قدس الله تعالیٰ سرّ العزیز در این مقام نکتهٔ دقیقی و کلمهٔ بليغی در معنی اهدنا الصّراط
المستقیم فرموده‌اند و آن اینست که بنمای بما راه راست یعنی بمحبّ ذات خود مشرف دار تا از التفات بخود و غیر تو آزاد
گشته بتمامی گرفتار تو گردیم جز تو ندانیم جز تو نبینیم و جز تو نبندیشیم

بلکه از این مقام هم بالا روند چنانچه میفرماید المحبة حجاب بین المحبّ و المحبوب بیش از این گفتن مرا دستور
نیست

در این وقت صبح معرفت طالع شد و چراغهای سیر و سلوک خاموش گشت
وهم موسی با همه نور و هنر

شد از آن محجوب تو بی پر مپر

اگر اهل راز و نیازی پیرهای همت اولیا پرواز کن تا اسرار دوست بینی و بانوار محبوب رسی انا اللہ و انا اليه راجعون
و سالک بعد از سیر وادی معرفت که آخر مقام تحديد است باوّل مقام توحید واصل شود و از کأس تجرید بنوشد و در
مظاهر تفید سیر نماید در این مقام حجاب کثرت برد و از عالم شهوت برید و در سماء وحدت عروج نماید بگوش الهی
بشنويد و بچشم ریانی اسرار صنع صمدانی بیند بخلوت خانه دوست قدم گذارد و محروم سرادق محبوب شود و دست حقّ از جیب
مطلق برآرد و اسرار قدرت ظاهر نماید وصف و اسم و رسم از خود نبیند وصف خود را در وصف حقّ بیند و اسم حقّ را در اسم

خود ملاحظه نماید همه آوازها از شه داند و جمیع نغمات را از او شنود بر کرسی قل کل من عند الله جالس شود و بر بساط لا حول و لا قوّة الا بالله راحت گیرد و در اشیاء بنظر توحید مشاهده کند و اشراق تجلی شمس الهی را از مشرق هویت بر همه ممکنات یکسان بیند و انوار توحید را بر جمیع موجودات موجود و ظاهر مشاهده کند

و معلوم آن جناب بوده که جمیع اختلافات عالم کون که در مراتب سلوک سالک مشاهده میکند از نظر خود سالک است مثالي در این مقام ذکر میشود تا این معنی تمام معلوم گردد ملاحظه در شمس ظاهري فرمائید که بر همه موجودات و ممکنات بیک اشراق تجلی مینماید و افاضه نور با مر سلطان ظهور بر همه اشیاء میفرماید ولکن در هر محل باقتضای استعداد آن محل ظاهر میشود و اعطای فیض میکند مثل اینکه در مرآت بقرصها و هیئت‌ها جلوه مینماید و این بواسطه لطفت خود مرآت است و در بلور نار احداث میکند و در سایر اشیاء همان اثر تجلی ظاهر است نه قرص و با آن اثر هر شیء را با مر مؤثر باستعداد او تربیت میکند چنانچه مشاهده میکنید

و هم‌چنین الوان هم باقتضای محل ظاهر میشود مثل اینکه در زجاجه زرد تجلی زرد و در سفید تجلی سفید و در سرخ تجلی سرخ ملاحظه میشود پس این اختلافات از محل است نه از اشراق ضیاء و اگر محل مانع داشته باشد مثل جدار و سقف آن محل بالمره از تجلی شمس محروم ماند و آفتاب بر او نتابد

این است که بعضی از نفوس ضعیفه چون اراضی معرفت را بجدار نفس و هوی و حجاب غفلت و عمی حایل نمودند لهذا از اشراق شمس معانی و اسرار محظوظ لایالی محظوظ ماندند و از جواهر حکمت دین میان سید المرسلین دور مانده‌اند و از حرم جمال محروم شدند و از کعبه جلال مهجور این است رتبه اهل زمان

و اگر ببلی از گل نفس برخیزد و بر شاسخار گل قلب جای گیرد و بنغمات حجازی و آوازهای خوش عراقي اسرار الهی ذکر نماید که حرفی از آن جمیع جسد‌های مرده را حبیبة تازه جدید بخشد و روح قدسی بر عظام رمیمه ممکنات مبنول دارد هزار چنگال حسد و منقار بعض بینی که قصد او نمایند و با تمام جد در هلاکش کوشند

بلی جعل را بوی خوش ناخوش آید و مذکوم را رایحه طیب ثمر ندهد اینست که برای ارشاد عوام گفته‌اند

دفع کن از مغرو از بینی زکام

تا که ريح الله درآید در مشام

باری اختلاف محل واضح و مبرهن شد و اما نظر سالک وقتی در محل محدود است یعنی در زجاجات سیر مینماید اینست که زرد و سرخ و سفید بیند باین جهت است که جدال بین عباد برپا شده و عالم را غبار تیره از انفس محدوده فراگرفته و بعضی نظر باشراق ضوء دارند و برخی که از خمر وحدت نوشیدند جز شمس چیزی نبینند

پس بسبب سیر این سه مقام مختلف فهم سالکین و بیان ایشان مختلف میشود اینست که اثر اختلاف در عالم ظاهر شده و میشود زیرا که بعضی در رتبه توحید واقفند و از آن عالم سخن گویند و برخی در عالم تحديد قائمند و بعضی در مراتب نفس و برخی بالمره محتاج‌بند اینست که جهآل عصر که از پرتو جمال نصیب نبرده‌اند بعضی مقال تکلم مینمایند و در هر عصر و زمان بر اهل لجه توحید وارد می‌آورند آنچه را که خود با آن لایق و سزاوارند و لو يؤخذ اللہ التاس بما کسبووا ما ترك على ظهروا من دابة ولكن يؤخرهم الى اجل مسمى

ای برادر من قلب لطیف بمنزله آینه است آن را بصیقل حب و انقطاع از ما سوی الله پاک کن تا آفتاب حقيقة در آن جلوه نماید و صبح ازلی طالع شود و معنی لا یسعنی ارضی و لا سمائی ولکن یسعنی قلب عبدی المؤمن را آشکار و هویدا بینی و جان در دست گیری و بهزار حسرت نثار یار تازه نمائی

و چون انوار تجلی سلطان احدیه بر عرش قلب و دل جلوس نمود نور او در جمیع اعضا و ارکان ظاهر میشود آن وقت سر حدیث مشهور سر از حجاب دیجور برآورد لازمال العبد یتقرّب الی بالتوافق حتی احببه فاذا احببه کنت سمعه الی یسمع به الخ

زیرا که صاحب بیت در بیت خود تجلی نموده و ارکان بیت همه از نور او روشن و منور شده و فعل و اثر نور از منیر است اینست که همه باو حرکت نمایند و باراده او قیام کنند و اینست آن چشمکه که مقریین از آن مینوشند چنانچه میفرماید عیناً یشرب بها المقرّبون

و دیگر آنکه مبادا در این بیانات رایحه حلول و یا تنزلات عالم حق در مراتب خلق رود و بر آن جناب شبهه شود زیرا که حق بذاته مقدس است از صعود و نزول و از دخول و خروج لمیزد از صفات خلق غنی بوده و خواهد بود و نشناخته او را احدی و بکنه او راه نیافته نفسی کل عرفا در وادی معرفتش سرگردان و کل اولیا در ادراک ذاتش حیران منزه است از ادراک هر مدرکی و متعالی است از عرفان هر عارفی السبیل مسدود و الطلب مردود دلیله آیاته و وجوده اثباته اینست که عاشقان روی جانان گفته‌اند یا من دل علی ذاته بذاته و تنزه عن مجانته مخلوقاته عدم صرف کجا تواند در میدان قدم اسب دواند و سایه فانی کجا بخورشید باقی رسد حبیب لولاک ما عرفناک فرموده و محظوظ ارادنی ما بلغناک گفته بلی این ذکرها که در مراتب عرفان ذکر میشود معرفت تجلیات آن شمس حقیقت است که در مرايا تجلی میفرماید و تجلی آن نور در قلوب هست ولکن بحجبات نفسانیه و شئونات عرضیه محظوظ است چون شمع زیر فانوس حديد چون فانوس مرتفع شد نور شمع ظاهر گردد

و همچنین چون خرق حجبات افکیه از وجه قلب نمائی انوار احادیه طالع شود پس معلوم شد که از برای تجلیات هم دخول و خروج نیست تا چه رسد بآن جوهر وجود و سرّ مقصود ای برادر من در این مراتب از روی تحقیق سیر نما نه از روی تقلید و سالک را دوریاش کلمات منع نکند و هیمنه اشارات صدّ ننماید پرده چه باشد میان عاشق و معشوق سدّ سکندر نه مانع است و نه حایل

اسرار بسیار و اغیار بیشمار سرّ محظوظ را دفترها کفایت نکند و باین الواح اتمام نیابد با اینکه حرفی بیش نیست و رمزی بیش نه العلم نقطه کثّرها الجاهلون

و از همین مقام اختلافات عالم را هم ملاحظه کن اگرچه عالم الهی نامتناهی است ولکن بعضی چهار رتبه ذکر نموده‌اند عالم زمان و آن آن است که از برای آن اول و آخر باشد و عالم دهر یعنی اول داشته باشد و آخرش پدید نباشد و عالم سرمهد که اولی ملاحظه نشود و آخرش مفهوم شود و عالم ازل که نه اولی مشاهده شود و نه آخری اگرچه در این بیانات اختلاف بسیار است اگر تفصیل ذکر شود کسالت افزاید چنانچه بعضی عالم سرمهد را بی ابتدا و انتها گفته‌اند و عالم ازل را غیب منبع لایدرک ذکر نموده‌اند و بعضی عالم لاهوت و جبروت و ملکوت و ناسوت گفته‌اند و سفرهای سبیل عشق را چهار شمرده‌اند من الخلق الى الحق و من الحق الى الخلق و من الخلق الى الحق الى الحق

و همچنین بسیار بیانات از عرفا و حکمای قبل هست که بنده متعرض نشدم و دوست ندارم اذکار قبل بسیار اظهار شود زیرا که اقوال غیر را ذکر نمودن دلیل است بر علوم کسبی نه بر موهبت الهی ولکن اینقدر هم که ذکر شد بواسطه عادت ناس است و تأسی باصحاب و علاوه بر این در این رساله این بیانات نگنجد و عدم اقبال به ذکر اقوال ایشان نه از غرور است بل بواسطه ظهور حکمت و تجلی موهبت است گر خضر در بحر کشتی را شکست

صل درستی در شکست خضر هست والا این بنده خود را در ساحت یکی از احبابی خدا معدوم میدانم و مفقود میشمرم تا چه رسد در بساط اولیا فسبحان ربی الأعلى و از اینها گذشته مقصود ذکر مراتب سیر سالکین است نه بیان اختلاف اقوال عارفین

اگرچه مثال مختصری در اول و آخر عالم نسبی و اضافی زده شد مجدد مثال دیگر ذکر میشود تا تمام معانی در قمیص
مثالی ظاهر شود مثلاً آن جناب در خود ملاحظه فرمایند که نسبت پیسر خود اوئلند و نسبت پیدر خود آخر و در ظاهر حکایت از
ظاهر قدرت میکنید در عوالم صنع الهی و در باطن بر اسرار باطن که ودیعه الهی است در شما پس اویلت و آخریت و ظاهیریت و
باطنیت باین معنی که ذکر شد بر شما صادق میاید تا در این چهار رتبه که بشما عنایت شده چهار رتبه الهی را ادراک فرمائید تا
بلبل قلب بر جمیع شاخصهای گل وجود از غیب و شهود ندا کند بانه هو الاُول و الاخْر و الظاَهر و الباطِن
و این ذکرها در مراتب عوالم نسبت ذکر میشود والا آن رجالی که بقدمی عالم نسبت و تقیید را طی نموده اند و بر بساط
خوش تجربید ساکن شده اند و در عالمهای اطلاق و امر خیمه برآفراخته اند جمیع این نسبتها را بناری سوخته اند و همه این الفاظ را
بنمی محظ نموده اند و در یم روح شناوری مینمایند و در هوا قدس نور سیر میکنند دیگر الفاظ در این رتبه کجا وجود دارد تا اول
یا آخر یا غیر اینها معلوم شود و مذکور آید در این مقام اول نفس آخر و آخر نفس اول است

آنشی از عشق در جان بروز

سر بسر فکر و عبارت را بسوز

ای دوست من در خود ملاحظه فرما که اگر پدر نمیشدی و پسر ندیده بودی این الفاظ هم نشنیده بودی پس حال همه را
فراموش کن تا در مصطبه توحید نزد ادیب عشق بیاموزی و از آن به راجعون رجعت کنی و از وطن مجازی بمقام حقیقی خود
واصل گردی و در ظل شجره دانش ساکن شوی
ای عزیز نفس را فقیر نما تا در عرصه بلند غنا وارد شوی و جسد را ذلیل کن تا از شریعه عزّت بیاشامی و بجمیع معانی
اشعار که سؤال فرمودی برسی

پس معلوم شد که این مراتب بسته بسیر سالک است و در هر مدینه عالمی بیند و در هر وادی بچشممهئی رسد و در هر
صحرا نعمهئی شنود ولی شاهbaz هوا معنوی را شهنازهای بدیع روحانی در دل است و مرغ عراقی را آوازهای خوش حجازی در
سر ولکن مستور بوده و مستور خواهد بود
گر بگویم عقلها بر هم زند

ور نویسم بس قلمها بشکند

و السلام على من قطع هذا السفر الأعلى و اتبع الحقّ بأنوار الهدى

و سالک بعد از قطع معارج این سفر بلند اعلی در مدینه استغنا وارد میشود و در این وادی نسیم استغنا الهی را بیابد که
از بیدای روح میزد و حجابهای فقر را میسوزد و یوم یعنی الله کلّا من سعته را بچشم ظاهر و باطن در غیب و شهاده اشیاء
مشاهده فرماید از حزن بسرور آید و از غم بفرح راجع شود قبض و انقباض را ببسط و انبساط تبدیل نماید
مسافران این وادی اگر در ظاهر بر خاک ساکنند امّا در باطن بر رفف معانی جالس و از نعمتهاي بی زوال معنوی مزوقند
و از شرابهای لطیف روحانی شارب

زیان در تفصیل این سه وادی عاجز است و بیان بغاایت قاصر قلم در این عرصه قدم نگذارد و مداد جز سواد ثمر نیارد بلبل
قلب را در این مقامات نواهای دیگر است و اسرار دیگر که دل از آن بجوش آید و روح در خروش ولکن این معماّی معانی را دل
بدل باید گفت و سینه بسینه باید سپرد

حال عارفان دل بدل تواند گفت

این نه شیوهٔ قاصد وین نه حدّ مكتوب است

واسکت عجزاً عن امور کثیرة

بنطقو لـ تحصی و لو قلت قلت

ای رفیق تا بحدیقه این معانی نرسی از خمر باقی این وادی نچشی و اگر چشم پوشی و از باده استغنا بتوشی و از همه بگسلی و باو پیوندی و جان در رهش بازی و روان رایگان برافشاری اگرچه غیری در این مقام نیست تا چشم پوشی کان الله و لم یکن معه من شیء زیرا که سالک در این رتبه جمال دوست را در هر شیء بیند از نار رخسار یار بیند و در مجاز رمز حقیقت ملاحظه کند و از صفات سرّ هویت مشاهده نماید زیرا پرده‌ها را باهی سوخته و حجابها را بنگاهی برداشته ببصر حديد در صنع جدید سیر نماید و بقلب رقیق آثار دقیق ادراک کند و جعلنا الیوم بصرک حدیداً شاهد مقال و کافی احوال است و سالک بعد از سیر مراتب استغنا بحث در وادی حیرت وارد میشود و در بحرهای عظمت غوطه میخورد و در هر آن بر حیرتش می‌افزاید گاهی هیکل غنا را نفس فقر می‌بیند و جوهر استغنا را صرف عجز گاهی محو جمال ذی الجلال میشود و گاهی از وجود خود بیزار این صرصر حیرت چه درختهای معانی را که از پا انداخت و چه نفوتها را که از نفس برانداخت زیرا که این وادی سالک را در انقلاب آورد ولکن این ظهورات در نظر واصل بسیار محظوظ و مرغوب است و در هر آن عالم بدیعی بیند و خلق جدیدی مشاهده کند و حیرت بر افزاید و محو صنع جدید سلطان احديه شود

بلی ای برادر اگر در هر خلقی تفکر نمائیم صدهزار حکمت بالغه بینیم و صدهزار علوم بدیعه بیاموزیم از جمله مخلوقات نوم است ملاحظه کن چه قدر اسرار در آن ودیعه گذاشته شده و چه حکمتها در آن مخزون گشته و چه عوالم در آن مستور مانده ملاحظه فرمائید که شما در بیتی میخواید و درهای آن بیت بسته است یکمرتبه خود را در شهر بعيدی مشاهده میکنید بی حرکت رجل و تعب جسد بآن شهر داخل میشود و بی زحمت چشم مشاهده میکنید و بی محنت گوش میشنوید و بی لسان تکلم مینماید و شاید آنچه امشب دیده‌اید ده سال بعد در عالم زمان بحسب ظاهر بعینه می‌بینید

حال چند حکمت است که در این نوم مشهود است و غیر اهل این وادی بر کما هی ادراک نمیکنند اول آنکه آن چه عالم است که بی چشم و گوش و دست و لسان حکم همه اینها در آن معمول میشود و ثانی آنکه در عالم ظهور اثر خواب را امروز مشاهده میکنی ولکن این سیر را در عالم نوم ده سال قبل دیده حال ملاحظه نما فرق این دو عالم و اسرار مودعه آن را تا بتائیدات الهی بمکاشفات سبحانی فایز شوی و بی عوالم قدس بربی

و این آیات را حضرت باری در خلق گذاشته تا محتجین انکار اسرار معاد نکنند و آنچه را وعده داده شده‌اند سهل نشمرند مثل اینکه بعضی تمسک بعقل جسته و آنچه بعقل نیاید انکار نمایند و حال آنکه هرگز عقول ضعیفه همین مراتب مذکوره را ادراک نکند مگر عقل کلّی ریانی

عقل جزئی کی تواند گشت بر قرآن محیط

عنکبوتی کی تواند کرد سیمرغی شکار

و این عالم کلّ در وادی حیرت دست دهد و مشاهده گردد و سالک در هر آن زیادتی طلب نماید و کسل نشود اینست که سید اوین و آخرين در مراتب فکرت و اظهار حیرت رب زدنی فیک تحیراً فرموده و همچنین تفکر در تمامیت خلق انسان کن که این همه عالم و این همه مراتب در او مطوى و مستور شده است

أتحسب انک جرم صغیر

وفیک انطوى العالم الأكابر

پس جهدی باید که رتبه حیوانی را معدوم کنیم تا معنی انسانی ظاهر شود و همچنین لقمان که از چشممه حکمت نوشیده و از بحر رحمت چشیده پیشرش ناتان بجهت اثبات مقامات حشر و موت همین خواب را دلیل آورده و مثل زده در این مقام ذکر مینمایم تا ذکری از آن جوان مصطفیه توحید و پیر مراتب تعلیم و تجرید از این بندۀ فانی باقی بماند فرمود ای پسر اگر قادر باشی که نخوابی پس قادری بر آنکه نمیری و اگر بتوانی بعد از خواب بیدار نشوی میتوانی که بعد از مرگ محشور نگرددی

ای دوست دل که محل اسرار باقیه است محل افکار فانیه مکن و سرمایه عمر گرانمایه را باشتغال دنیای فانیه از دست
مده از عالم قدسی بتراب دل مبند و اهل بساط انسی وطن خاکی مپسند
باری ذکر این مراتب را انتهائی نه و این بنده را از صدمه اهل روزگار احوالی نه
این سخن ناقص بماند و بی قرار
دل ندارم بی دلم معذور دار

قلم ناله میکند و مداد میگردید و جیحون دل خون موج میزند لن یصیبنا الا ما کتب الله لنا و السلام على من اتبع الهدى
و سالک بعد از ارتقای بمراتب بلند حیرت بودی فقر حقیقی و فنای اصلی وارد شود و این رتبه مقام فنای از نفس و بقای
بالله است و فقر از خود و غنای بمقصود است و در این مقام که ذکر فقر میشود یعنی فقیر است از آنچه در عالم خلق است و
غنى است بآنچه در عالم حق است زیرا که عاشق صادق و حبیب موافق چون بلقای محبوب و معشوق رسید از پرتو جمال
محبوب و آتش قلب حبیب ناری مشتعل شود و جمیع سرادقات و حجبات را بسوزاند بلکه آنچه با او است حتی مغر و پوست
محترق گردد و جز دوست چیزی نماند

چون تجلی کرد اوصاف قدیم

پس بسوزد وصف حادث را کلیم

و در این مقام واصل مقدس است از آنچه متعلق بدنیا است پس اگر در نزد واصلین بحر وصال از اشیاء محدوده که
متعلق با عالم فانیه است یافت نشود چه از اموال ظاهریه باشد و چه از تفکرات نفسیه بأسی نیست زیرا که آنچه نزد خلق است
محدود است بحدود ایشان و آنچه نزد حق است مقدس از آن این بیان را بسیار فکر باید تا پایان آشکار شود ان الأبرار یشریون من
کأس کان مزاجها کافورا اگر معنی کافور معلوم شود مقصود حقیقی معلوم گردد این مقام از فقر است که میفرماید الفقر فخری و از
برای فقر باطنی و ظاهری مراتبها و معنیها است که ذکر آن را مناسب این مقام ندیدم لهذا بهده و قتی گذاشتمن تا خدا چه خواهد
و قضا چه امضا نماید

و این مقام است که کثرات کل شیء در سالک هالک شود و طلعت وجه از مشرق بقا سر از غطا بیرون آورد و معنی کل
شیء هالک الا وجهه مشهود گردد

ای حبیب من نغمات روح را بجان و دل گوش کن و چون بصر حفظش نما که همیشه ایام معارف الهی بمتابه ابر
نیسانی بر اراضی قلوب انسانی جاری نیست اگرچه فیض فیاض را تعطیلی و تعویقی نه ولکن هر زمان و عصر را رزقی معلوم و
نعمتی مقدّر است و بقدر و اندازه افاضه میشود و ان من شیء الا عندها خرائیه و ما نزیله الا بقدر معلوم سحاب رحمت جانان جز
بر ریاض جان نبارد و در غیر بهاران این کرم نفرماید فصول دیگر را از این فضل اکبر نصیبی نیست و اراضی جزه را از این کرم
قسمتی نه

ای برادر هر بحری لؤلؤ ندارد و هر شاخی گل نیارد و بلبل بر آن نسراید پس تا بلبل بستان معنوی بگلستان الهی
بازنگشت و انوار صبح معانی بشمس حقیقی راجع نشد سعی کنید که شاید در این گلخن فانی بؤئی از گلشن باقی بشنوید و در
ظلّ اهل این مدینه جاوید بمانید و چون باین رتبه بلند اعلی رسیدی و باین درجه عظمی فایز شدی یار بینی و اغیار فراموش کنی
یار بی پرده از در و دیوار
در تجلی است یا اولی الأبصرار

از قطره جان گذشتی و ببحر جانان واصل شدی این است مقصودی که طلب فرمودی انشاء الله یا فایز شوی
در این مدینه حجبات نور هم خرق میشود و زایل میگردد لا لجماله حجاب سوی النور و لا لوجهه نقاب الا الظہور ای
عجب که یار چون شمس آشکار و اغیار در طلب زخارف و دینار بلی از شدت ظہور پنهان مانده و از کثرت بروز مخفی گشته

حقّ عیان چون مهر رخshan آمده
حیف کاندر شهر کوران آمده

در این وادی سالک مراتب وحدت وجود و شهود را طی نماید و بوحدتی که مقدس از این دو مقام است واصل گردد
احوال بی باین مقال برد نه بیان و جدال و هر کس در این محفل منزل گزیده و یا از این ریاض نسیمی یافته میداند چه عرض
میشود و سالک باید

در جمیع این اسفار بقدر شعری از شریعت که فی الحقیقہ سر طریقت و ثمره شجره حقیقت است انحراف نورزد و در همه
مراتب بدیل اطاعت اوامر متثبت باشد و بحبل اعراض از مناهی متمسک تا از کأس شریعت مرزوق شود و بر اسرار حقیقت واقف
گردد

و هر چه از بیانات این بند که مفهوم نشود و تزلیل احداث کند باید مجده سؤال شود تا شبیه نماند و مقصود چون
طلعت محبوب از مقام محمود ظاهر گردد

و این اسفار که آن را در عالم زمان انتهائی پدید نیست سالک منقطع را اگر اعانت غبیبی برسد و ولی امر مدد فرماید این
هفت رتبه را در هفت قدم طی نماید بلکه در هفت نفس بلکه در یک نفس اذا شاء الله و اراد ذلك من فضله على من يشاء
طایران هوای توحید و واصلان لجه تجربید این مقام را که مقام بقاء بالله است در این مدینه متهی رتبه عارفان و متهی
وطن عاشقان شمرداند و نزد این فانی بحر معنی این مقام اوّل شهریند دل است یعنی اوّل ورود انسان است بمدینه قلب و قلب را
چهار رتبه مقرر است اگر اهلش یافت شد مذکور آید
چون قلم در وصف این حالت رسید

هم قلم بشکست و هم کاغذ درید

و السلام

ای حبیب من این غزال صحرای احادیه را کلابی چند در بی و این بلبل بستان صمدیه را منقاری چند در تعاقب و این
طایران هوای الهی را غراب کین در کمین و این صید بر عشق را صیاد حسد در عقب
ای شیخ همت را زجاج کن که شاید این سراج را از بادهای مخالف حفظ نماید اگرچه این سراج را امید چنان است که
در زجاجه الهی مشتعل و در مشکوه معنوی برافروزد زیرا گردنی که بعضی بند شد البته بشمشیر افتاد و سری که بحبت برافراخت
البته بیاد رود و قلی که بذکر محبوب پیوست البته پرخون گردد فنعم ما قال
عش خالیاً فالحّب راحته عناً
فأوله سقم و آخره قتل

و السلام علی من اتّیع الهدی

* * *

آنچه از بداع فکر در معنی طیر معروف که بفارسی کنجشک مینامند ذکر فرمودند معلوم و محقق شد گویا بر اسرار معانی
واقف شده‌اند ولکن هر حرفي را در هر عالمی باقتضای آن مقصودی مقرر است بلی سالکین از هر اسمی رمزی و از هر حرفي
سری ادراک مینمایند و این حروفات در مقامی اشاره بتقدیس است
ک ای کف نفسک عماً یشتهیه هواک ثم اقبل الى مولاک
ن نزه نفسک عماً سواه لتفدی بروحک فی هواه

ج جانب جناب الحق ان بقى فيك من صفات الخلق
ش اشكر ربك في ارضه ليشكرك في سمائه و ان كانت السماء في عالم الأحادية نفس ارضه
ك كفر عنك الحجبات المحدودة لتعرف ما لا عرفته من المقامات القدسية
و انت لو تسمع نغمات هذه الطير الفانية لتطلب من الكؤوس الباقيه الدائمه و ترك الكأوب الفانية الزايلة
و السلام على من اتبع الهدى

چهار وادی

هو الحیٰ

ای ضیاء الحق حسام الدین راد

که فلک و ارکان چه تو شاهی نزاد

نمیدانم چرا یکمرتبه رشته محبت را گسیختید و عهد محکم مودت را شکستید مگر خدا نکرده قصوری در ارادت بهم رسید و یا فتوری در خلوص نیست پیدا گشت که از نظر محو شدم و سهو آمد
چه مخالفت بدیدی که ملاطفت بریدی
مگر آنکه ما ضعفیم و تو احتشام داری

یا بیک تیر از کارزار برگشتی مگر نشیدهاید استقامت شرط راه است و دلیل ورود بارگاه ان‌الذین قالوا ربنا الله ثم استقاموا
تنبیل علیهم الملائكة

و دیگر میفرماید فاستقم كما امرت لهذا مستقرین بساط وصول را این سلوک لازم و واجب است
من آنچه شرط بلاح است با تو میگوییم
تو خواه از سخنم پند گیر و خواه ملال

اگرچه زیارت جواب نامه نموده ذکر ارادت نزد عقا خطا و بیجا است ولکن محبت بدیع ذکر و قواعد قدیم را منسون
نمود و معذوم کرد

قصّه لیلی مخوان و غصّه مجنون

عشق تو منسون کرد ذکر اوایل

نام تو میرفت و عاشقان بشنیدند

هر دو برقض آمدند سامع و قائل

فی حکمة الالهیة و تنبیه الرّبّانیة

من سر هر ماه سه روز ای صنم

بیگمان باید که دیوانه شوم

هان که امروز اوّل سه روزه است

روز فیروز است نه فیروزه است

شنیدم برای تبیحیث و تدریس به تبریز و تقلیس حرکت فرمودهاید و یا برای عروج معارج به سندج تشریف بردهاید
ای سید من متتصاعدان سموات سلوک از چهار طائفه بیش نیستند مختصراً ذکر میشود که در آن خدمت معلوم آید و
مبرهن گردد که هر طائفه را چه علامت است و چه مرتبه

اول اگر سالکان از طالبان کعبه مقصودند این رتبه متعلق بنفس است ولکن نفس الله القائمه فيه بالسّنن مراد است
و در این مقام نفس محبوب است نه مردود و مقبول است نه مقهور اگرچه در اول این رتبه محل جدال است ولکن آخر
آن جلوس بر عرش جلال چنانکه میفرماید
ای خلیل وقت و ابرهیم هش

این چهار اطیار رهن را بکش

تا بعد از ممات سرّ حیات ظاهر شود

و این مقام نفس مرضیه است که میفرماید فادخلی فی عبادی و ادخلی جتنی

این مقام را اشارات بسیار است و دلالات بیشمار اینست که میفرماید سریهم آیاتنا فی الافق و فی انفسهم حتی یتبین

لهم انه لا اله الا هو

پس معلوم میشود که کتاب نفس را باید مطالعه نمود نه رساله نحو را چنانچه میفرماید اقرأ کتاب نفسک و کفی بنفسک

اليوم حسیباً

حکایت آورده‌اند که عارف الهی با عالم نحوی همراه شدند و همراز گشتنند تا رسیدند بشاطی بحر العظمة عارف بی‌تأمل

توسل فرموده بر آب راند و عالم نحوی چون نقش بر آب محو گشته مبهوت ماند بانگ زد عارف که چون عنان پیچیدی گفت ای

برادر چه کنم چون پای رفتمن نیست سر نهادن اولی بود گفت آنچه از سیبویه و قولویه اخذ نموده‌ئی و یا از مطالب این حاجب و

ابن مالک حمل فرموده‌ئی بیز و از آب بگذر

محو میباید نه نحو این را بدان

گر تو محوی بی خطر در آب ران

و دیگر میفرماید لا تكونوا كالذين نسوا الله فأنساهم انفسهم اولئك هم الفاسقون

و اگر سالکان از ساکنان حجرة محمودند این مقام راجع بعقل میشود که او را پیغمبر بدن مینامند و رکن اعظم میدانند

لیکن عقل کلی ریانی مقصود است که در این رتبه تربیت امکان و اکوان بسلطنت او است نه هر عقل ناقص بی‌معنی چنانچه

حکیم سنائی میگوید

عقل جزئی کی تواند گشت بر قرآن محیط

عنکبوتی کی تواند کرد سیمرغی شکار

عقل اگر خواهی که ناگه در عقیلت نخکند

گوش گیرش در دیبرستان الرحمن درآر

و در این مقام تلاطم بسیار است و طماطم بیشمار گاهی سالک را متصاعد مینماید و گاهی متنازل اینست که میفرماید

مرة تجذبی الى عرش العماء و مرة تهلکتی بنار الاغماء چنانچه سرّ مکنونه از آیه مبارکه کهف در این مقام معلوم میشود که

میفرماید

و ترى الشّمس اذا طلعت تراور عن كهفهم ذات اليدين و اذا غربت تقرضهم ذات الشّمال و هم في فجوة منه ذلك من

آیات الله من يهدى الله فهو المهتد و من يضلّل فلن تجد له ولیاً مرشدًا

اگر کسی اشارات همین یک آیه مبارکه را مطلع شود کافی است او را اینست که در وصف این رجال میفرماید رجال لا

تلہیهم تجارة و لا بیع عن ذکر الله

این مقام میزان است و پایان امتحان و در این رتبه هم استفاده ضرور ندارد و در تعلیم سالکین این لجه میفرماید اتّقوا الله

يعلمكم الله و هم چنین میفرماید العلم نور يقذفه الله على قلب من يشاء

پس باید محل را آماده نمود و مستعد نزول عنایت شد تا که ساقی کفایت خمر مكرمت از زجاجه رحمت بنوشاند الا ان

بذلك فليتنافس المتنافسون

و حينئذ اقول انا لله و انا اليه راجعون

و اگر عاشقان از عاکفان بیت مجذوبند این سریر سلطنت را جز طلعت عشق جالس نتواند شد این مقام را شرح نتوانم و
وصف ندانم

با دو عالم عشق را بیگانگی

و اندر او هفتاد و دو دیوانگی

مطرب عشق این زند وقت سماع

بندگی بند و خداوندی صداع

این رتبه صرف محبت میطلبد و زلال مودت میجوید و در وصف این اصحاب میفرماید الّذین لا یسبقونه بالقول و هم بامرہ
یعملون

این مقام نه سلطنت عقل را کفايت مینماید و نه حکومت نفس را چنانچه نبیئی از انبیاء الله عرض نمود الهی کیف
الوصول الیک قال الق نفسک ثم تعال

ایشان قومی هستند که صفت نعال را با صدر جلال یک دانند و ایوان جمال را با میدان جدال در سبیل محبوب یک
شمرند

و معتقدین این بیت مطلب ندانند و مرکب برانند جز نفس دوست در دوست هیچ نبینند و کل الفاظ را مهمل دانند و
جمیع مهملات را مستعمل دارند سر از پا نشناسند و دست از پا فرق نمایند سراب را نفس آب گویند و ذهاب را سر ایاب
خوانند اینست که میگوید

وصفی ز حسن روی تو در خانقه فتاد

صوفی طریق خانه خمّار برگرفت

عشقت بنای صبر بکلی خراب کرد

جورت در امید بیکبار برگرفت

و در این مقام تعلیم و تعلم البته عاطل ماند و باطل گردد

عاشقان را شد مدرّس حسن دوست

دفتر و درس و سیقشان روی او است

درسشان آشوب و شور و ولوله

نی زیادات است و باب سلسله

سلسله این قوم جعد مشکیار

مسئله دور است لیکن دور یار

فی المناجاة لله تبارک و تعالی

ای خدا ای فضل تو حاجت روا

با تو یاد هیچ کس نبود روا

ذرّه علمی که در جان من است

وارهانش از هوا و خاک پست

قطره دانش که بخشیدی ز پیش

متّصل گردان بدرياهای خويش

اذاً اقول لا حول و لا قوّة الا بالله المهيمن القیوم

و اگر عارفان از واصلان طلعت محبوبند این مقام عرش فؤاد است و سر رشاد و این محل رمز يفعل ما يشاء و يحكم ما
يريد است

كه اگر كل من في السموات والأرض الى يوم ينفح في الصور شرح اين رمز شريف و سر لطيف را فرماید البته از عهده
حرفي بزنایند و احصا نتوانند زیرا که این مقام قدر است و سر مقدر اینست که سؤال نمودند از این مسئله فرمودند بحر ذخّار لا
تلجه ابداً و باز سؤال فرمودند لیل دامس لا تسلکه
و هر کس ادراک این رتبه نمود البته ستر نماید و اگر رشحی اظهار دارد یا ابراز نماید البته سر او بر دار مرتفع خواهد شد
با وجود این قسم بخدا که اگر طالب مشهود میگشت مذکور میآمد زیرا که میفرماید الحب شرف لم يكن في قلب الخائف
الرّاهب

و ان السالك الى الله في منهج البيضاء والرّكن الحمراء لن يصل الى مقام وطنه الا بكف الصّفر عما في ايدي الناس و
من لم يخف الله اخافه الله من كل شيء و من خاف الله يخاف منه كل شيء
پارسى گو گرچه تازى خوشتر است

عشق را خود صد زيان ديگر است

چه مليح است اين فرد در اين مقام

گر در عطا بخشد اينك صدفش دلها

ور تير بلا آيد اينك هدفش جانها

و اگر مخالف حکم کتاب نمیبود البته قاتل خود را از مال خود قسمت میدادم و ارث میبخشیدم و متتش میبردم و دستش
بر چشم میمالیدم ولیکن چه کنم که نه مال دارم و نه سلطان قضا چنین امضا فرمود
حيثئذ اجد رائحة المسك من قمص الهاء عن يوسف البهاء كأنى وجدتها قريباً ان انت تجدونها بعيداً
بوی جانی سوی جانم میرسد

بوی یار مهریانم میرسد

از برای حق صحبت سالها

بار گو حالی از آن خوشحالها

تا زمین و آسمان خندان شود

عقل و روح و دیده صد چندان شود

این محل صحو بحت و محظی بات است محبت را هم در این رتبه راهی نیست و مودت را مقامی نه چنانچه میفرماید
المحبة حجاب بين المحب و المحبوب محبت هم در این مقام قص حجاب میشود و آنچه غیر دوست غطا میگردد و اینست
که حکیم سنائی میگوید

سوی آن دلبر نپوید هیچ کس با آزو

با چنان گلرخ نحسبد هیچ تن با پیرهن

زیرا که این عالم الله است و منه از اشارات خلق

رجال این بیت بر بساط نشاط با کمال فرح و انبساط الوهیت مینمایند و روییت میفرمایند و بر نمارق عدل متمکن
شده‌اند و حکم میرانند و هر ذی حقی را بقدر اندازه او عطا میفرمایند و شاریان این کؤوس در قباب عرّت فوق عرش قدم ساکنند
و در خیام رفت بر کرسی عظمت جالس الذین لا یرون فيها شمساً و لا زمهریاً

در این رتبه سموات اعلی با ارض ادنی تعارض ندارد و تفاوت نجوید زیرا که مقام الطاف است نه بیان اضداد اگرچه در هر آن در شأن بدیع جلوه نماید یک شأن بیش نیست اینست که در یک مقام میفرماید لا یشغله شأن عن شأن و در مقام دیگر میفرماید کلّ یوم هو فی شأن ذلک من طعام الّذی لم یتسنّه طعمه و لن یتغّر لونه اگر قدری میل فرمائی البّه این آیه را تلاوت میفرمائی وجّهی للّذی فطر السّموات و الأرض حنیفًا مسلماً و ما انا من المشرکین و كذلك نری ابرهیم ملکوت السّموات والأرض لیکون من المؤمنین اذاً فادخل یدک فی جیک ثمّ اخرجها بالفقّة لتشهدنا نوراً للعالمین

چه لطیف است این ماء عذب از ید ساقی محبور و چه رقیق است این خمر طهور از دست طلعت مخمور و چه نیکو است این طعام سرور از کؤوس کافور هنیئاً لمن شرب منها و عرف لذتها و بلغ الى مقام معرفتها
بیش از این گفتن مرا در خوی نیست

بحر را گنجایش اندر جوی نیست

زیرا که سرّ این در کنائر عصمت مکنون است و در خرائن قدرت مخزون منته از جواهر بیان است و مقدس از لطائف

تبیان

حیرت در این مقام بسیار محبوب است و فقر بحت بسیار مطلوب اینست که میفرماید الفقر فخری و دیگر ذکر شده لله تحت قباب العرّ طائفه اخفاهم فی رداء الفقر اجلالاً آنها هستند که از چشم او ملاحظه نمایند و از گوش او هوش دارند چنانچه در حدیث مشهور مذکور است

اخبار و آیات آفاقی و نفسی در این رتبه بسیار است ولیکن بدرو حدیث اکتفا میرود تا نوری باشد برای مطالعین و سروری باشد برای مشتاقین

اول اینست که میفرماید عبدي اطعنى حتّى اجعلك مثلی انا اقول کن فيكون و انت تقول کن فيكون
و ثانی اینست که میفرماید يا ابن آدم لا تأنس بأحد ما وجدتني و متى اردتني وجدتني باراً قريباً
آنچه مذکور شد از اشارات بدیعه و دلالات منیعه راجع است بحرف واحد و نقطه واحده ذلک من ستة الله و لن تجد لستّه تبديلاً ولا تحويلًا

مدّتی است که این نوشه را بیاد شما شروع نمودم و چون کاغذ قبل ملاحظه نشد قدری ابتدا گله و شکایت رفت لکن توقيع تازه رفع نمود و سبب شد که این رفعه را ارسال نمودم ذکر حبّ بnde در آن حضرت احتیاج اظهار ندارد و کفی بالله شهیداً و در خدمت جناب شیخ محمد سلمه الله تعالی باین دو فرد اکتفا نمودم معروض دارند
من کوی تو جویم که به از عرش بزین است
من روی تو بینم که به از باغ جنان است

اذاً عرضت امانة العشق على القلم ابی ان يحملها فصار منصعاً فلماً افاق قال سبحانک انّی بت اليک و انا اول المستغفرين و الحمد لله رب العالمين

شرح این هجران و این سوز جگر

این زمان بگذار تا وقت دگر

خوشت آن باشد که سرّ دلبران

گفته آید در حدیث دیگران

فتنه و آشوب و خونریزی مجو

بیش از این از شمس تبریزی مگو

والسلام عليکم و على من طاف حولکم و فاز لقائکم

آنچه بنده از پیش عرض نمودم مگس میل فرمود این از خوبی مرکب میشود اگرچه سعدی در این مقام فردی ذکر نموده
من دگر چیز نخواهم بنویسم که مگس
زحمتم میدهد از بسکه سخن شیرین است
دیگر دست از تحریر عاجز شد التماس مینماید که بس است لهذا میگویم سبحان رب العزة عما يصفون

این سند از [کتابخانه مراجعه](#) بهائی دانلود شده است. شما مجاز هستید از متن آن با توجه به مقررات مندرج در سایت www.bahai.org/fa/legal استفاده نمایید.